



Семьдесят девятая сессия

Пятый комитет

Пункты 139 и 98 повестки дня

Предлагаемый бюджет по программам на 2025 год

Всеобщее и полное разоружение

Всеобъемлющее исследование по вопросу о зонах, свободных от ядерного оружия, во всех его аспектах

**Последствия для бюджета по программам проекта
резолюции [A/C.1/79/L.68/Rev.1](#)**

**Заявление, представленное Генеральным секретарем в
соответствии с правилом 153 правил процедуры Генеральной
Ассамблеи**

I. Введение

1. На своем 28-м заседании 1 ноября 2024 года Первый комитет принял проект резолюции [A/C.1/79/L.68/Rev.1](#) путем заносимого в отчет о заседании голосования 172 голосами против 2 при 3 воздержавшихся. Комитету было представлено заявление о последствиях этого проекта резолюции для бюджета по программам ([A/C.1/79/L.83](#)).

II. Мандат, содержащийся в проекте резолюции

2. В соответствии с положениями пунктов 1, 3, 5, 6 и 7 постановляющей части проекта резолюции [A/C.1/79/L.68/Rev.1](#) Генеральная Ассамблея:

а) просила бы Генерального секретаря созвать представительную компетентную группу в составе до 25 экспертов на основе принципа справедливого географического распределения и с должным учетом принципа гендерной сбалансированности для подготовки нового всеобъемлющего исследования по вопросу о зонах, свободных от ядерного оружия, с целью оценить текущий статус существующих и потенциальных зон, свободных от ядерного оружия, а также изучить варианты и рекомендации относительно укрепления существующих зон и возможного создания новых зон, в том числе на Ближнем Востоке;



b) просила бы Генерального секретаря принять административные меры, необходимые для создания компетентной группы экспертов в ходе восьмидесятой сессии Генеральной Ассамблеи, в том числе обратиться с этой целью к государствам-членам с общим призывом выдвинуть свои кандидатуры, для работы в Нью-Йорке в течение трех недель, в ходе которых будут проведены три заседания с возможностью использования гибких форматов работы, а также два неофициальных консультативных заседания открытого состава продолжительностью два дня каждое, с тем чтобы все государства-члены смогли принять участие в интерактивных обсуждениях и провести обмен мнениями с Председателем группы;

c) просила бы Генерального секретаря запросить мнения государств-членов по вопросам, входящим в сферу охвата вышеупомянутого исследования, и представить соответствующий доклад до окончания семьдесят девятой сессии Генеральной Ассамблеи;

d) просила бы Генерального секретаря запросить мнения существующих зон, свободных от ядерного оружия, региональных организаций, организаций системы Организации Объединенных Наций, обладающих специальной компетенцией в области разоружения и нераспространения, учреждений, занимающихся вопросами разоружения и мира, и соответствующих неправительственных организаций, с тем чтобы они сообщили о своих мнениях по вопросам, входящим в сферу охвата вышеупомянутого исследования, и представить соответствующий доклад до окончания семьдесят девятой сессии Генеральной Ассамблеи;

e) просила бы Генерального секретаря препроводить исследование, подготовленное группой квалифицированных экспертов, Генеральной Ассамблее на ее восемьдесят первой сессии;

III. Связь содержащегося в проекте резолюции мандата с предлагаемым бюджетом по программам на 2025 год

3. Для выполнения мандата, содержащегося в проекте резолюции [A/C.1/79/L.68/Rev.1](#), требуется провести дополнительную предусмотренную деятельность и мероприятия в рамках следующих планов по программам предлагаемого бюджета по программам на 2025 год:

a) программа 1 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление» ([A/79/6 \(Sect. 2\)](#));

b) программа 3 «Разоружение» ([A/79/6 \(Sect. 4\)](#));

c) программа 25 «Управленческое и вспомогательное обслуживание» ([A/79/6 \(Sect. 29C\)](#)).

IV. Деятельность и мероприятия, необходимые для выполнения мандата, содержащегося в проекте резолюции

4. В соответствии с мандатом, содержащимся в пунктах 1, 3, 5, 6 и 7 постановляющей части проекта резолюции, предполагается, что Генеральным секретарем будет созвана компетентная группа в составе до 25 экспертов для подготовки нового всеобъемлющего исследования по вопросу о зонах, свободных от ядерного оружия. Предполагается также, что Генеральный секретарь примет административные меры, необходимые для создания компетентной группы экспертов в ходе восьмидесятой сессии Генеральной Ассамблеи, в том числе

обратится с этой целью к государствам-членам с общим призывом выдвинуть свои кандидатуры, для работы в Нью-Йорке в течение трех недель, в ходе которых будут проведены три различных заседания с возможностью использования гибких форматов работы, а также два неофициальных консультативных заседания открытого состава продолжительностью два дня каждое, с тем чтобы все государства-члены смогли принять участие в интерактивных обсуждениях и провести обмен мнениями с Председателем компетентной группы экспертов. Генеральный секретарь запросит мнения существующих зон, свободных от ядерного оружия, региональных организаций, организаций системы Организации Объединенных Наций, обладающих специальной компетенцией в области разоружения и нераспространения, учреждений, занимающихся вопросами разоружения и мира, и соответствующих неправительственных организаций, с тем чтобы они сообщили о своих мнениях по вопросам, входящим в сферу охвата вышеупомянутого исследования, и представить соответствующий доклад до окончания семьдесят девятой сессии Ассамблеи. Предполагается далее, что Генеральный секретарь препроводит исследование, подготовленное группой квалифицированных экспертов, Ассамблее на ее восемьдесят первой сессии.

5. Для выполнения мандата от Департамента по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению потребуется обеспечить в поддержку работы заседаний компетентной группы экспертов устный перевод на все шесть языков для одной пятидневной сессии (включающей 10 заседаний) в Нью-Йорке в 2025 году и двух пятидневных сессий (включающих в общей сложности 20 заседаний) в Нью-Йорке в 2026 году. Что касается оказания услуг по обработке документации, то потребуется перевести на все шесть языков Организации Объединенных Наций один предсессионный документ объемом 20 000 слов в 2025 году и один предсессионный документ объемом 50 000 слов в 2026 году, что приведет к увеличению объема работы Департамента по обработке документации.

6. Для выполнения мандата от Управления по вопросам разоружения потребуется покрыть путевые расходы не более 25 экспертов, включая Председателя, для работы в Нью-Йорке в течение трех недель, в ходе которых будут проведены три различных заседания, а также покрытия путевых расходов Председателя для участия в двух двухдневных неофициальных консультативных заседаниях — также в Нью-Йорке — и представления исследования Генеральной Ассамблее на ее восемьдесят первой сессии. Для выполнения мандата также потребуется консультант, который будет обеспечивать основную поддержку Председателю и группе экспертов в ходе всех заседаний в Нью-Йорке, и в том числе для этой цели будет оказывать техническую консультационную помощь по обсуждаемым на них вопросам и следить за ходом обсуждений по существу, а также оказывать содействие в подготовке проекта всеобъемлющего исследования с начала процесса и до препровождения исследования Ассамблее на ее восемьдесят первой сессии. Кроме того, для выполнения мандата потребуется также должностные временного персонала общего назначения (категория общего обслуживания (прочие разряды)) для организации поездок не более 25 экспертов.

7. Для выполнения мандата от Управления информационно-коммуникационных технологий потребуется обеспечить информационно-техническое обслуживание в ходе одной пятидневной сессии (включающей 10 заседаний) и одной двухдневной сессии, состоящей из неофициальных консультативных заседаний (4 заседания), в Нью-Йорке в 2025 году и двух пятидневных сессий (включающих 20 заседаний) и одной двухдневной сессии, состоящей из неофициальных консультативных заседаний (4 заседания), в Нью-Йорке в 2026 году.

8. В соответствии с устоявшейся практикой сроки проведения заседаний компетентной группы экспертов и неофициальных консультативных заседаний будут согласованы с Департаментом по делам Генеральной Ассамблеи и конференционному управлению и Отделением Организации Объединенных Наций в Женеве.

V. Последствия для бюджета

A. Потребности в ресурсах для организации конференционного обслуживания

9. Подробная информация о дополнительных потребностях в ресурсах для организации конференционного обслуживания приводится в таблице 1.

Таблица 1
Дополнительные потребности в ресурсах для организации конференционного обслуживания

(В долл. США)

	2025 год	2026 год
Раздел 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление»		
Прочие расходы по персоналу		
Услуги устного перевода	79 500	159 000
Услуги по обработке документации	57 600	143 800
Раздел 29С «Управление информационно-коммуникационных технологий»		
Услуги подряда		
Техническое и конференционное обслуживание	20 200	34 700
Всего	157 300	337 500

B. Потребности в ресурсах, не связанные с организацией конференционного обслуживания

10. Подробная информация о дополнительных потребностях в ресурсах, не связанных с организацией конференционного обслуживания, приводится в таблице 2.

Таблица 2
Дополнительные потребности в ресурсах, не связанные с конференционным обслуживанием

(В долл. США)

	2025 год	2026 год
Раздел 4 «Разоружение»		
Прочие расходы по персоналу		
Эксперты	20 500	34 100
Эксперты	159 100	267 100

	2025 год	2026 год
Консультанты	103 700	156 200
Всего	283 300	457 400

11. В 2025 году потребуется дополнительная сумма в размере 21 100 долл. США по разделу 36 «Налогообложение персонала».

12. Потребности на 2026 год и последующие годы будут отражены в следующих разделах предлагаемого бюджета по программам на соответствующий бюджетный период:

- a) раздел 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление»;
- b) раздел 4 «Разоружение»;
- c) раздел 29С «Управление информационно-коммуникационных технологий»;
- d) раздел 36 «Налогообложение персонала».

VI. Сводная информация о потребностях в ресурсах

13. Последствия для бюджета на 2025 год составляют 461 700 долл. США, как показано в таблице 3.

Таблица 3

Дополнительные потребности в ресурсах (до пересчета)

(В долл. США)

	2025 год	2026 год
Раздел 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление»	137 100	302 800
Раздел 4 «Разоружение»	283 300	457 400
Раздел 29С «Управление информационно-коммуникационных технологий»	20 200	34 700
Раздел 36 «Налогообложение персонала»	21 100	43 900
Всего, включая суммы по плану налогообложения персонала	461 700	838 800

VII. Возможности для покрытия расходов в 2025 году

14. В предлагаемом бюджете по программам на 2025 год не предусмотрено ассигнований на выполнение мандата, содержащегося в проекте резолюции. На данном этапе невозможно определить, какую деятельность, предусмотренную в соответствующих разделах предлагаемого бюджета по программам на 2025 год, можно было бы в течение 2025 года прекратить, отложить, сократить или изменить. Поэтому необходимо предоставить дополнительные ресурсы путем выделения дополнительных ассигнований на 2025 год.

VIII. Заключение и решения, которые необходимо принять Генеральной Ассамблее

15. В случае принятия Генеральной Ассамблеей проекта резолюции [A/C.1/79/L.68/Rev.1](#) возникнут дополнительные потребности в ресурсах в размере 440 600 долл. США по следующим разделам предлагаемого бюджета по программам на 2025 год:

- a) раздел 2 «Дела Генеральной Ассамблеи и Экономического и Социального Совета и конференционное управление» (137 100 долл. США);
- b) раздел 4 «Разоружение» (283 300 долл. США);
- c) раздел 29С «Управление информационно-коммуникационных технологий» (20 200 долл. США).

16. Для покрытия этих потребностей Генеральной Ассамблее потребуется утвердить на 2025 год дополнительные ассигнования в размере 440 600 долл. США, которые потенциально будут покрыты за счет средств резервного фонда.

17. Дополнительные потребности в ресурсах в размере 21 100 долл. США возникнут по разделу 36 «Налогообложение персонала» предлагаемого бюджета по программам на 2025 год и потребуют от Генеральной Ассамблеи дополнительных ассигнований, которые будут компенсированы эквивалентным увеличением на 21 100 долл. США по разделу 1 сметы поступлений «Поступления по плану налогообложения персонала».
